103

# The Gazette of India

ग्रसाधारण

## EXTRAORDINARY

भाग II—सण्ड उ—उपसन्ड (ii) PART II—Section 3—Sub-section (ii)

# प्राणिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 41]

नई विल्ली, मंगलवा<sup>ए</sup>, जनवरी 22, 1974/माघ 2, 1895

No. 41]

NEW DELHI, TUESDAY, JANUARY 22, 1974/MAGHA 2, 1895

इस भाग में भिन्न पुष्ठ संख्या वी जाती हैं जिससे कि यह अलग संकलम के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation.

#### CABINET SECRETARIAT

#### (Department of Cabinet Affairs)

#### NOTIFICATION

New Delhi, the 19th January 1974

- S.O. 64(E).—In exercise of the powers conferred by clause (3) of article 77 of the Constitution, the President hereby makes the following rules further to amend the Government of India (Allocation of Business) Rules, 1961, namely:—
- 1. (1) These rules may be called the Government of India (Allocation of Business) (One hundred and third Amendment) Rules, 1974.
  - (2) They shall come into force at once.
- 2. In the Government of India (Allocation of Business) Rules, 1961, hereinafter referred to as the said Rules, in the First Schedule,—
  - (i) for entry 1A, the following entry shall be substituted, namely:-
    - "1A. Ministry of Commerce (Vanijya Mantralaya);
      - (i) Department of Foreign Trade (Videsh Vyapar Vibhag).
      - (ii) Department of Export Production (Niryat Utpadan Vibhag).
      - (iii) Department of Internal Trade (Aantrik Vyapar Vibhag).";

- (ii) for entry 15, the following entry shall be substituted, namely:---
  - "15. Ministry of Petroleum and Chemicals (Petroleum Aur Rasayan Mantralaya):
    - (i) Department of Petroleum (Petroleum Vibhag).
    - (ii) Department of Fertilisers and Chemicals (Urvarak Aur Rasayan Vibhag).";
- 3. In the Second Schedule to the said Rules-
  - (a) under the heading "MINISTRY OF COMMERCE (VANIJYA MANTRA-LAYA)",
    - (i) under the sub-heading "A. DEPARTMENT OF FOREIGN TRADE (VIDESII VYAPAR VIBHAG)", for the existing entries, the following entries shall be substituted, namely:—

#### "I. General International Trade Policy

- 1. International Commercial Policy.
- 2. International agencies principally connected with commercial policy (e.g., UNCTAD, ECAFE, ECA, ECIA, EEC, EFTA, GATT).
- International Commodity Agreements other than agreements relating to Wheat.
- All matters relating to international trade policy including tariff and non-tariff barriers.

#### II. Foreign Trade

- 5. All matters relating to foreign trade including trade negotiations and agreements (including General Agreement on Tariffs and Trade and Commonwealth Tariff Preferences), trade missions and delegations, trade cooperation and promotion and protection of interests of Indian traders abroad.
- Import and Export Trade Policy and Control excluding the matters relating to—
  - (i) import of feature films;
  - (ii) export of Indian films-both feature length and shorts; and
- (iii) import and distribution of cine-film (un-exposed) and other goods required by the film industry.
- 7. Chief Controller of Imports and Exports.

#### III. State Trading

- 8. Policies of State trading and performance of organisations established for the purpose, including:
  - (i) State Trading Corporation and its subsidiaries, including:—
    - (a) Handicrafts & Handlooms Export Corporation,
    - (b) Cashew Corporation of India.
    - (c) Projects & Equipment Corporation.
  - (ii) Minerals & Metals Trading Corporation.

#### IV. Trading with the enemy; Enemy property

- Trading with the enemy; enemy firms and enemy property; reparations (other than German industrial equipment); Controller of Enemy Trading; Controller of Enemy Firms; Custodian of Enemy Property for India.";
- (ii) after the entries under the sub-heading "A. DEPARTMENT OF FOREIGN TRADE (VIDESH VYAPAR VIBHAG)", the following sub-heading and entries shall be inserted namely:—
  - "B, DEPARTMENT OF EXPORT PRODUCTION (NIRYAT UTPADAN VIBHAG)
  - Tariff Commission—The Tariff Commission Act, 1951 (50 of 1951), Tariff Protection to Industries, International Customs Tariff Bureau.

- Development and expansion of export production in relation to all commodities, products, manufactures, and semi-manufactures including the following:
  - (a) agricultural produce within the meaning of the Agricultural Produce (Grading and Marking) Act, 1937 (1 of 1937);
  - (b) marine products;
  - (c) industrial products (engineering goods, chemicals, plastics, leather products, etc.);
  - (d) fuels, minerals and mineral products;
  - (e) specific export-oriented products (textiles, jute products, handicrafts, plantation crops, etc.) which are directly the charge of this Department.
- All organisations and institutions connected with the provision of services relating to the export effort including:
  - (a) Export Credit and Guarantee Corporation.
  - (b) Export Inspection Council.
  - (c) Directorate General of Commercial Intelligence and Statistics.
  - (d) Directorate of Exhibitions and Commercial Publicity.
  - (e) Free Trade Zones.
- Projects and programmes for stimulating and assisting the export efforts.
- Production, distribution (for domestic consumption and exports) and development of:
  - (a) All textiles, including handlooms and readymade garments, but excluding industries relating to the production of silk and non-cellulosic synthetic fibres (nylon, terylene, polyester, acrylic).
  - (b) Jule.
  - (c) Handicrafts.
  - (d) Plantation crops, tca, coffee, rubber and cardamom,
- 6. (i) Textile Commissioner.
  - (li) Jute Commissioner.
  - (iii) Cotton Corporation of India Ltd.
  - (iv) Jute Corporation of India Ltd.
  - (v) Tea Trading Corporation of India Ltd.
  - (vi) All India Handicrafts Board.
- (vii) All India Handloom Board.
- (vili) Tea Board.
- (ix) Coffee Board.
- (x) Rubber Board.
- (xi) Cardamom Board.";
- (iii) for the sub-heading "B. DEPARTMENT OF INTERNAL TRADE (AANTRIK VYAPAR VIBHAG)", the following sub-heading shall be substituted, namely:—
  - "C. DEPARTMENT OF INTERNAL TRADE (AANTRIK VYAPAR VIBHAG)":
- (b) under the heading "MINISTRY OF PETROLEUM AND CHEMICALS (PETROLEUM AUR RASAYAN MANT'RALAYA)",
  - (i) under the sub-heading "A. DEPARTMENT OF PETROLEUM (PETRO-LEUM VIBHAG)", after entry 5, the following entries shall be inserted, namely:—
    - "5A. Petrochemicals.
    - 5B. Industries relating to the production of Non-Cellulosic Synthetic Fibres (Nylon, Terylene, Polyester, Acrylic, etc.).
    - 5C. Synthetic Rubber.
      - 5D. Dye-stuffs.";

- (ii) for the sub-heading "B. DEPARTMENT OF CHEMICALS (RASAYAN VIBHAG)", the following sub-heading shall be substituted, namely:—
  - "B. DEPARTMENT OF FERTILISERS AND CHEMICALS (URVARAK AUR RASAYAN VIBHAG)";
- (ili) under the sub-heading "B. DEPARTMENT OF FERTILISERS AND CHEMICALS (URVARAK AUR RASAYAN VIBHAG)" as so substituted, entries 2, 3, 4 and 7 shall be omitted.

V. V. GIRI, President.

[No. 74/2/2/74-CF]
J. S. MONGIA, Jt. Secy.

# मंत्रिमण्डल सचिवालय (मंत्रिमण्डल कार्य विभाग)

# ग्रधिसूचना

नई दिल्ली, 19 जनवरी, 1974

- सं० म० 64 (म) राष्ट्रपति, संविधान के म्रनुष्छेद 77 के खण्ड (3) द्वारा प्रदत्त [शक्तियों का प्रयोग करते हुए, भारत सरकार (कार्य-प्राबंटन) नियम, 1961 में भौर संशोधन करने के लिए निम्नलिखित नियम बनाते हैं, ग्रर्थात:—
- 1. (1) इन नियमों का नाम भारत सरकार (कार्य-श्राबंटन) (एक सौ तीनवां संशोधन)
   नियम, 1974 है।
  - (2) ये नियम तुरन्त पत्रुत्त होंगे ।
- 2. भारत सरकार (कार्य-भावटन) नियम, 1961, (जिसे इसमें इसके पश्चात् उक्त नियमों कहा गया है) में प्रथम श्रृतसूची में,--
  - (i) गविष्टि 1-क के स्थान पर, निम्नलिखित प्रविष्टि रखी जाएगी, प्रर्थात्--
    - "1—कः वाणि ज्य मंत्रालयः
      - (i) विदेश व्यापार विभाग ।
      - (ii) निर्यात उत्पादन विभाग ।
      - $({f iii})$  स्रांतरिक व्यापार विभाग । ${f ''}$
    - $(i^i)$  प्रविष्टि 15 के स्थान पर, निम्नालखित प्रविष्टि रखी जाएगी, भ्रर्थात्:—— "15. पैदोलियम भ्रौर रसायन मंत्रालय :
      - (i) पैट्रोलियम विभाग ।
    - (ii) उर्वरक भ्रौर रमायन विभाग  $oldsymbol{"}$ ;
  - 3. उक्त नियमों की द्वितीय भ्रनुसूची में--
  - (क) "वाणिज्य मंत्रालय" शीर्षक के नीचे,

(i) "विदेश व्यापार विभाग" उपशीर्षक के नीचे विद्यमान प्रविष्टियों के स्थान पर, निम्नलिखित प्रविष्टियां रखी जाएंगी, श्रर्थात्:---

 $^{\prime\prime}I$ . साधारण अन्तर्राष्ट्रीय व्यापार नीति

- ग्रन्तर्राष्ट्रीय वाणिज्यिक-नीति ।
- 2. वाणिज्य-नीति से मुख्यतः सम्बंधितं श्रन्तर्राष्ट्रीय श्रभिकरण (श्रथीत्, यू एन सी टी एडी, ई सी ए एफ ई, ई सी ए, ई सी ग्राई ए, ई ई सी, ई एफ टी ए, जी एटी टी)।
- 3. गेह्रं से भिन्न ग्रन्तर्राष्ट्रीय वस्तु-करार ।
- श्रन्तर्राष्ट्रीय व्यापार नीति से सम्बंधित श्रन्य विषय जिसमें टैरिफ और टैरिफ-इतर श्रवरोध सम्मिलित हैं।

## II. विदेश व्यापार

- 5. विदेश व्यापार मे संबंधित अन्य विषय जिनमें व्यापार वार्ता श्रौर करार (जिनमें टैरिफ श्रौर व्यापार विषयक साधारण करार श्रौर राष्ट्र मण्डल टैरिफ श्रीवमान सम्मिलत हैं), व्यापार मिशन श्रौर प्रतिनिधिमण्डल, व्यापार सहयोग श्रौर संबर्धन, श्रौर विदेशस्य भारतीय व्यापारियों के हितों का संरक्षण सम्मिलित हैं।
  - क्रायात ग्रीर निर्यात व्यापार नीति ग्रीर नियंत्रण जिसमें निम्नलिखित विषय मिमिलिन नहीं हैं----
    - (i) कथा चित्रों का श्रायात;
    - (ii) भारतीय फिल्मों का निर्यात दीर्घ ग्रौर लघु कथा चित्र दोनों; ग्रौर
    - (iii) चलचित्र (प्रनुवभामित)ग्रीर फिल्म उद्योग द्वारा श्रपेक्षित ग्रन्थ वस्तुभों का श्रायात ग्रीर वितरण ।
  - 7. मुख्य नियंत्रक भ्रायान भीर निर्यात ।

#### Ⅲ. राज्य व्यापार

- 8. राज्य व्यापारकी नीतियां श्रीर इस प्रयोजन के लिए स्थापित संगठनों का कार्य, जिसमें,
  - (i) राज्य व्यापार निगम भ्रौर उसके समनुषंगीय, जिनमें निम्नलिखित सम्मिलित हैं:---
    - (क) हस्त । भारप भ्रौर हथ करवा निर्यात निगम ।
    - (ख) भारतीय काजू निगम
    - (ग) परियोजना भौर उपस्कर निगम।
    - (ii) खनिज श्रौर धातु व्यापार निगम

IV शत्नु के साथ व्यापार; शत्नु-सम्पत्ति

- 9. णत्नु के साथ व्यापार; णत्रु-फर्में ग्रौर णत्रुपम्पत्ति; हानि-पूर्ति (जर्मन ग्रौद्योगिक उपस्कर से भिन्न), णत्रु व्यापार नियंत्रक; जतु फर्म नियंत्रक भारत के लिए णत्रु सम्पत्ति-ग्रभिरक्षक''.
  - (ii) ''क. विदेश ब्यापार विभाग'' उप-शोर्षक के नीचे की प्रविष्टियों के पश्चात्, निम्न-लिखित उप-शोर्षक ग्रौर प्रविष्टियां श्रन्तःस्थापित की जाएंगी, भ्रर्थात् :—
    - (ख) निर्यात उत्पादन विभाग
- 1. टैरिफ भ्रायोग [टैरिफ म्रायोग श्रधिनियम, 1951 (1951 का 50)] उद्योगों को टैरिफ संरक्षण, श्रन्तर्राष्ट्रीय सीमा-शुल्क टैरिफ-ब्यूरो ।
- सभी वस्तुस्रों, उत्पादों, विनिर्माणों, श्रौर अर्ध-विनिर्माण, जिन में निम्नलिखित सम्मिलित हैं, से सम्बन्धित निर्यात उत्पादन का विकास श्रौर विस्तार :----
  - (क) कृषि उत्पाद (श्रेणीकरण भ्रौर ग्रंकन) ग्रधिनियम, 1937 (1937 का 1) के भ्रन्तर्गत ग्राने वाली कृषि उपज:
    - (ख) समुद्री उत्पाद;
    - (ग) श्रौद्योगिक उत्पाद (इंजीनियरी का सामान, कैमिकल्स, प्लास्टिक, चमड़ा उत्पाद, श्रादि);
    - (घ) ईंधन, खनिज श्रौर खनिज उत्पाद ;
  - (ङ) विनिर्दिष्ट निर्यातोन्मुख उत्पाद (वस्त्र, पटसन उत्पाद, हस्त्तशिल्प, बागान उपज, श्रासि) जो प्रत्यक्षतः इस विभाग के भारसाधन में हैं।
  - 3. वे सभी संगठन श्रीर संस्थाएं जो निर्यात उद्यम से सम्बन्धित सेवाश्रों की व्यवस्था से सम्बद्ध हैं जिनमें निम्नलिखित सम्मिलत हैं :--
    - (क) निर्यात साख भ्रौर प्रत्याभृति निगम।
    - (ख) निर्यात निरीक्षण परिषद् ।
    - (ग) वाणिज्यिक भ्रासूचना और सांख्यिकी महानिदेशालय ;
    - (घ) प्रदर्शनी श्रोर वाणिज्य प्रचार निदेशालय ।
    - (ङ) निःशुल्क क्यापार जोन
  - 4. निर्यात उद्मम के लिए प्रोत्साहक ग्रीर महायक परियोजनाए ग्रीर कार्यक्रम ।
  - 5. निम्नलिखित का उत्पादन, वितरण (घरेलू उपभोग ग्रौर निर्यात के लिए) ग्रौर विकास :--
    - (क) सब वस्त्र, जिनमें हथकरथा श्रौर सिले मिलाए कपड़े सम्मिलित हैं, किन्तु जिनके श्रन्तर्गत रेशम श्रौर सैलूलोज रहित संश्लिष्ट फाइबर (नायलान, टेरीलिन, पोलिस्टर, एक्रिलिक) के उत्पादन से सम्बन्धित उद्योग नहीं आते हैं।
    - (खा) पटसन ।
    - (ग) हस्तशिल्प ।
    - (ध) बागान, उपज, चाय, काफी, रबड़ श्रीर इलायची।

- 6. (i) वस्त्र श्रायुक्त ।
  - (II) पटसन ग्रायुक्त ।
  - (iii) काटन कारपोरेशन भ्राफ इण्डिया लिमिटेड ।
  - (IV) जूट कारपोरेशन ग्राफ इण्डिया लिमिटेड ।
  - (v) टी ट्रेडिंग कारपोरेशन भ्राफ इण्डिया लिमिटेड ।
  - (vi) अखिल भारतीय हस्तकाल्प बोर्ड।
  - (VII) म्राखिल भारतीय हथकरघा बोर्ड ।
  - (VIII) चाय बोर्ड।
    - (ix) काफी बोर्ड।
    - (x) एखड़ बोर्ड।
    - (xi) इलायची बोर्ड।"
- (iii) ''ख. म्रान्तरिक व्यापार विभाग '' उप-शीर्षक के स्थान धर, निम्नलिखित उप-शीर्षक रखा जाएगा , भ्रथात् :---
  - "ग. म्रान्तरिक व्यापार विभाग ";
  - (ख) ''पैट्रोलियम और रसायन मंद्रालय'', शीर्षक के नीचे,
    - (i) "क. पैट्रे।लियम विभाग" उपशीर्षक के नीचे, प्रविष्टि 5 के पश्चात् निम्न-लिखिन प्रविष्टियां भ्रन्तः स्थापित की जाएंगी, भ्रर्थातः :---
    - "5. क. पैट्रो-रसायन
    - 5ख. सेलूलोजरिहत संपिलप्ट फाइबर (नायलान, टेरीलिन, पोलिस्टर, एकिलिक, ग्राह्म) के उत्पादन से सम्बन्धिन उद्योग ।
    - 5ग. संक्लिप्ट रबड ।
    - 5घ. रंजक-ब्रव्य ।"
    - (ii) "ख. रसायन विभाग" उप-शीर्षक के स्थान पर, निम्नलिखित उप-गीर्षक रखा जाएगा, प्रथीत् :---
      - "ख. उर्वरक श्रोर रसायन विभाग ";
  - (iii) इस प्रकार रखे गए ''ख. उर्वरक और रसायन विभाग'' उपशीर्षक के नीचे, 2, 3, 4 और 7 प्रविष्टियों का लोप कर दिया जाएगा।

व० वें० गिरि, राष्ट्रपति ।

[सं ० 74/2/2/74-सी ० एफ ०] जगजीत सिंह मोंगिया, संयुक्त सचिछ ।